DREPTURI DE AUTOR © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. TOATE DREPTURILE REZERVATE.
Orice informaţie, inclusiv, printre altele, formulări, imagini, grafice sunt proprietăţile Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (denumite în continuare "EZVIZ"). Acest manual de utilizare (denumit în continuare "Manualul") nu poate fi reprodus, modificat, tradus sau distribuit, parţial sau în întregime, prin niciun fel de mijloc, fără permisiunea prealabilă scrisă a EZVIZ. Cu excepţia cazului în care se stipulează altfel, EZVIZ nu face nicio garanţie sau reprezentare, expresă sau implicită, cu privire la Manual.

Despre acest manual
Manualul include instrucţiuni pentru utilizarea şi gestionarea produsului. Fotografiile, diagramele, imaginile şi toate celelalte informaţii de mai jos sunt doar pentru descriere şi explicaţii. Informaţiile conţinute în Manualul pot fi modificate, fără notificare prealabilă, din cauza actualizărilor firmware-ului sau din alte motive. Puteţi consulta cea mai recentă versiune pe site-ul web EZVIZ ™ (http://www.ezviz.com).

Înregistrare revizuire
Versiune nouă - Octombrie 2026

Recunoaşterea mărcilor comerciale
EZVIZ ™, ™ şi alte mărci comerciale şi sigle ale EZVIZ reprezintă proprietatea EZVIZ în diferite jurisdicţii. Alte mărci comerciale şi sigle menţionate mai jos reprezintă proprietatea respectivilor deţinători.

Declinarea răspunderii legale
ÎN MĂSURA MAXIMĂ PERMISĂ DE LEGISLAŢIA APLICABILĂ, PRODUSUL DESCRIS, ÎMPREUNĂ CU COMPONENTELE HARDWARE, SOFTWARE ŞI FIRMWARE ALE ACESTUIA, ESTE FURNIZAT "AŞA CUM ESTE", CU TOATE DEFECTELE ŞI ERORILE, IAR EZVIZ NU GARANTEAZĂ NICI ÎN MOD EXPRES, NICI SUBÎNŢELES, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, VANDABILITATEA, CALITATEA SATISFĂCĂTOARE, ADECVAREA PENTRU UN ANUMIT SCOP ŞI NEÎNCĂLCAREA DREPTURILOR TERŢILOR. ÎN NICIO SITUAŢIE EZVIZ, DIRECTORII, FUNCŢIONARII, ANGAJAŢII SAU AGENŢII SĂI NU VOR RĂSPUNDE PENTRU NICIUN FEL DE DAUNE CONSECUTIVE, ACCIDENTALE SAU INDIRECTE, INCLUSIV, PRINTRE ALTELE, DAUNE PENTRU PIERDEREA PROFITULUI ACTIVITĂŢII, ÎNTRERUPEREA ACTIVITĂŢII, SAU PIERDEREA DE DATE SAU DOCUMENTE ÎN LEGĂTURĂ CU UTILIZAREA ACESTUI PRODUS, CHIAR DACĂ EZVIZ A FOST AVERTIZAT DE POSIBILITATEA UNOR ASTFEL DE DAUNE.
ÎN LIMITA MAXIMĂ PERMISĂ DE LEGEA APLICABILĂ, RĂSPUNDEREA TOTALĂ A EZVIZ PENTRU TOATE DAUNELE NU VA DEPĂŞI ÎN NICIUN CAZ PREŢUL INIŢIAL DE ACHIZIŢIE AL PRODUSULUI.
EZVIZ NU ÎŞI ASUMĂ NICIO RĂSPUNDERE PENTRU VĂTĂMĂRI CORPORALE SAU DAUNE MATERIALE CA URMARE A ÎNTRERUPERII PRODUSULUI SAU A ÎNCETĂRII SERVICIULUI CAUZATE DE: A) INSTALAREA SAU UTILIZAREA NECORESPUNZĂTOARE, ALTELE DECÂT CELE SOLICITATE; B) PROTECŢIA INTERESELOR NAŢIONALE SAU PUBLICE; C) FORŢA MAJORĂ; D) UTILIZAREA DE CĂTRE DVS. SAU TERŢI, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, UTILIZAREA PRODUSELOR, SOFTWARE-ULUI, APLICAŢIILOR TERŢILOR ŞI ALTELE.
ÎN CEEA CE PRIVEŞTE PRODUSUL CU ACCES LA INTERNET, UTILIZAREA PRODUSULUI SE VA FACE ÎN ÎNTREGIME DOAR PE RISC PROPRIU. EZVIZ NU ÎŞI VA ASUMA RESPONSABILITATEA PENTRU FUNCŢIONAREA NECORESPUNZĂTOARE, SCURGERILE DE INFORMAŢII CONFIDENŢIALE SAU ALTE DAUNE CARE POT REZULTA DIN ATACURILE CIBERNETICE, ATACURILE HACKERILOR, INFECTAREA CU VIRUŞI SAU ALTE RISCURI DE SECURITATE PE INTERNET; CU TOATE ACESTEA, EZVIZ VA OFERI ASISTENŢĂ TEHNICĂ OPORTUNĂ DACĂ ESTE NECESAR. LEGILE DE SUPRAVEGHERE ŞI LEGILE PRIVIND PROTECŢIA DATELOR VARIAZĂ ÎN FUNCŢIE DE JURISDICŢIE. VĂ RUGĂM SĂ VERIFICAŢI TOATE LEGILE RELEVANTE DIN JURISDICŢIA DVS. ÎNAINTE DE A UTILIZA ACEST PRODUS PENTRU A VĂ ASIGURA CĂ UTILIZAREA DE CĂTRE DVS. RESPECTĂ LEGEA APLICABILĂ. EZVIZ VA FI RESPONSABILĂ ÎN EVENTUALITATEA ÎN CARE ACEST PRODUS ESTE UTILIZAT ÎN SCOPURI NELEGITIME.
ÎN CAZUL UNOR CONFLICTE ÎNTRE CELE DE MAI SUS ŞI LEGEA APLICABILĂ, ACEASTA DIN URMĂ PREVALEAZĂ.

Cuprins

Instrucțiuni importante de siguranță 1

Conținutul pachetului 1

Prezentarea produsului 2

1. Prezentare generală 2
2. Cum funcționează 2
3. Caracteristici cheie 3

Noțiuni de bază 4

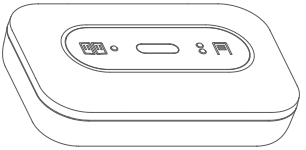
Instrucțiuni de asociere 5

Instrucțiuni de actualizare 9

Instrucțiuni importante de siguranță

Acest dispozitiv este conceput pentru a minimiza distragerea atenţiei şoferului. Cu toate acestea, responsabilitatea principală pentru conducerea în siguranţă revine întotdeauna şoferului. Nu interacţionaţi cu acest dispozitiv şi nu încercaţi să-l configuraţi în timpul conducerii. Asiguraţi-vă întotdeauna că dispozitivul este instalat în siguranţă înainte de a începe călătoria. Respectarea tuturor legilor şi reglementărilor locale privind traficul în ceea ce priveşte utilizarea dispozitivelor electronice în vehicule.

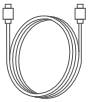
Conținutul pachetului



Controler Automat de Poartă pentru Vehicul (1 buc.)



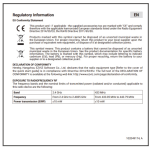
Cablu USB-A cu Dublă Ieșire (1 buc.)



Cablu de tip C (1 buc.)



Ghid de pornire rapidă (1 buc.)



Informaţii de reglementare (2 buc.)

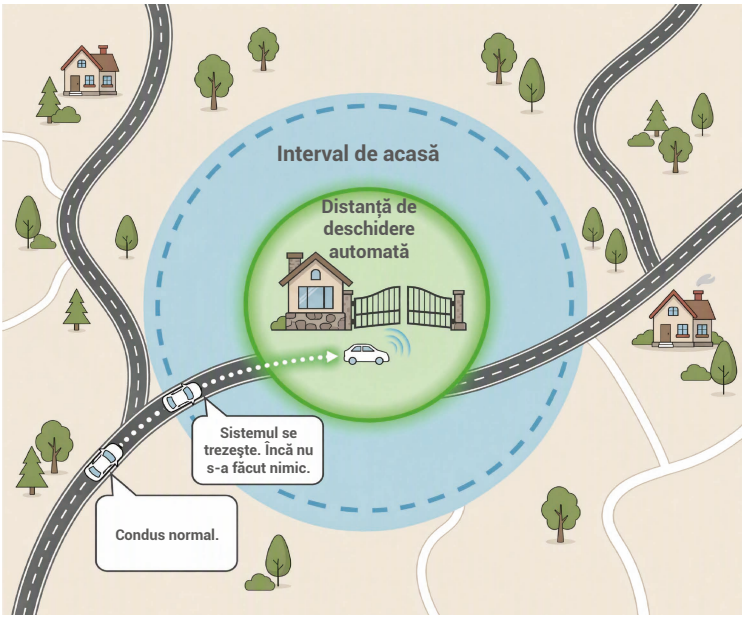
Prezentarea produsului

1. Prezentare generală

Controlerul automat al porţii din interiorul vehiculului (denumit în continuare "acest controler") permite deschiderea automată a porţii la o distanţă personalizabilă prin intermediul aplicaţiei EZVIZ, facilitând economisirea timpului la intrare când vă întoarceţi acasă. Dacă este necesar, puteţi, de asemenea, opera poarta manual utilizând butoanele pentru o flexibilitate suplimentară.

Compatibil cu deschizătorii actuali de porţi inteligenţi EZVIZ și conceput pentru a suporta modele viitoare, acest controler poate fi asociat cu până la două deschizătoare de porţi.

2. Cum funcționează



- **Interval de acasă**: un cerc mare, virtual în jurul casei dvs., definit în timpul configurării. Când maşina părăsește și reintră în această zonă, sistemul se activează și începe monitorizarea apropierii. Reţineţi că numai accesarea zonei de acasă nu declanşează poarta.
- **Distanţă de deschidere automată**: o distanţă personalizată de la poarta dvs., în funcţie de preferinţele dvs. Odată ce intraţi în zona de acasă și conduceţi la această distanţă, controlerul se conectează la deschizătorul de poartă și îi trimite un semnal. Poarta se va deschide automat, asigurând o intrare fără probleme, fără a folosi mâinile.

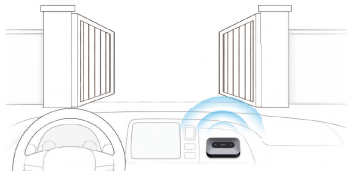
Cu acest controler, nu mai trebuie să apăsaţi un buton de pe o telecomandă. Când conduceţi acasă, poarta se va deschide automat și vă va întâmpina fără să ridicaţi un deget.

Protecția confidențialității:
Acest controler funcţionează în întregime offline. Toate datele GPS legate de vehiculul dvs. sunt procesate şi stocate local pe controler. Nu se încarcă date de localizare în Cloud și nu se partajează cu nicio terță parte.

3. Caracteristici cheie

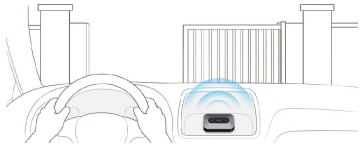
Deschidere înainte de sosire

Detectează automat apropierea și deschide poarta înainte de sosire, asigurând o experienţă mai fluidă și economisind timpul.



Deschidere fără mâini la sosire

Elimină necesitatea unei telecomenzi tradiţionale și deschide automat poarta, permiţându-vă să ţineţi ambele mâini pe volan pentru o sosire mai sigură.



Evitați declanșatoarele false

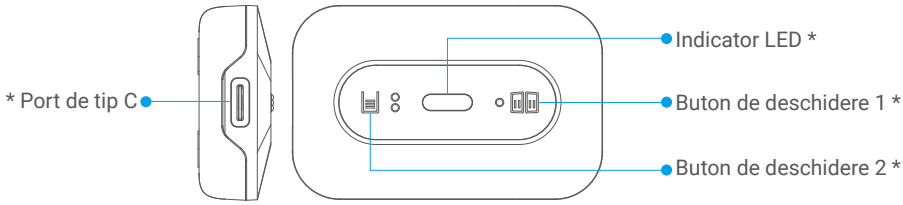
Previne declanșarea falsă atunci când rămâne în apropiere și se deschide automat la întoarcere.

Rămânere în apropiere	Întoarcerea acasă
Când mașina este parcată sau se oprește în apropierea intrării (în afara distanţei de deschidere automată), poarta va rămâne închisă și nu se va deschide automat.	Poarta se va deschide automat numai atunci când sistemul detectează plecarea mașinii și apoi întoarcerea acasă.





Noțiuni de bază



Nume	Descriere
Buton de deschidere	**Intrare în modul de asociere:** Apăsaţi şi menţineţi apăsat orice buton timp de cel puţin 5 secunde pentru a intra în modul de asociere. Când indicatorul LED devine albastru intermitent rapid, eliberaţi butonul. **Deschidere poartă:** Dacă aveţi două deschizătoare de poartă (instalate în aceeaşi casă: una pentru poarta de acces la casă şi una pentru poarta de garaj): • Apăsați Butonul de deschidere 1 o dată pentru a deschide poarta de acces acasă. • Apăsați Butonul de deschidere 2 o dată pentru a deschide poarta garajului. Dacă aveţi două case (ambele instalate cu un deschizător de poartă): Apăsaţi Butonul de deschidere 1 sau 2 o dată pentru a deschide poarta de intrare corespunzătoare la domiciliu. Pentru detalii despre corespondenţa dintre butoanele de deschidere şi porţi, consultaţi "Instrucţiuni de asociere".
Indicator LED	**În modul normal de lucru:** Roşu intermitent lent: Pornire. Roşu care clipeşte rapid: Locația acasă nu a fost găsită. Roşu continuu: Defecțiune hardware. Verde intermitent lent: Poziţionare GPS în curs / Semnal pierdut. Luminează verde intermitent rapid: Deschiderea automată a porţii a eşuat, redirecţionare comandă. Verde continuu: Eroare de stocare a dispozitivului. Intermitent în albastru şi verde alternativ: Actualizare OTA. Albastru apoi întunecat: Comandă de deschidere a porţii trimisă. Albastru intermitent lent: Obţinerea informaţiilor despre acasă. Albastru intermitent rapid: Configurare sau încărcare jurnal în curs. **În modul de asociere:** Roşu apoi întunecat: Asocierea a eşuat şi a fost restabilită la starea iniţială. Albastru intermitent rapid: Intrare în modul de asociere. Albastru continuu: Asocierea a avut loc cu succes.
Port de tip C	Conectaţi-vă la o sursă de alimentare prin cablul inclus în pachet.

Instrucțiuni de asociere

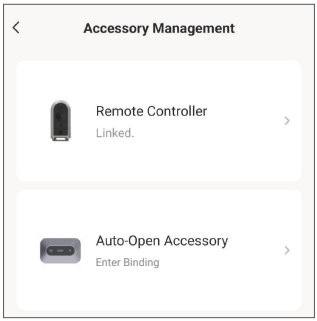
- Acest controler poate fi asociat cu cel mult două deschizători de poartă EZVIZ. Dacă aveţi două case sau două porţi în casă, un singur controler este suficient.
- Un deschizător de poartă EZVIZ acceptă până la 8 controlere (inclusiv telecomenzi şi controlere automate ale porţii din vehicul). Dacă aveţi mai mult de o maşină, se recomandă achiziţionarea mai multor controlere, după cum este necesar.
- Asiguraţi-vă că Bluetooth este activat pe telefon.
- Interfaţa aplicaţiei se poate modifica din cauza actualizării versiunii.

Notificare importantă: Evitaţi Conflictele cu Setările de Automatizare

Automatizarea aplicaţiei EZVIZ Aveni/Părăsi undeva îndeplineşte o funcţie similară cu acest controler - poate deschide automat şi poarta. Dacă ambele sunt activate în acelaşi timp, logica lor de declanşare va intra în conflict şi poate deschide poarta în mod neaşteptat.

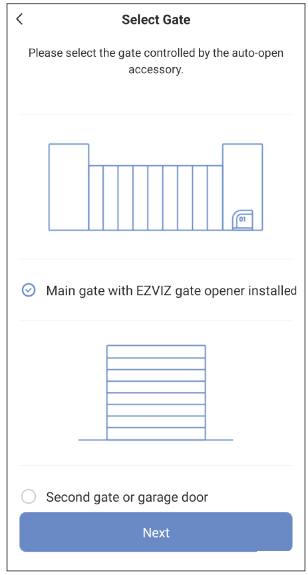
Deoarece acest controler declanşează mai fiabil, dezactivaţi orice automatizare Aveni/Părăsi undeva pe care aţi configurat-o deja înainte de a asocia controlerul.

1. Deschideţi aplicaţia EZVIZ, accesaţi pagina de setări a deschizătorului de poartă şi atingeţi "Accessory Management".
2. Atingeţi cardul "Accesoriu cu deschidere automată".

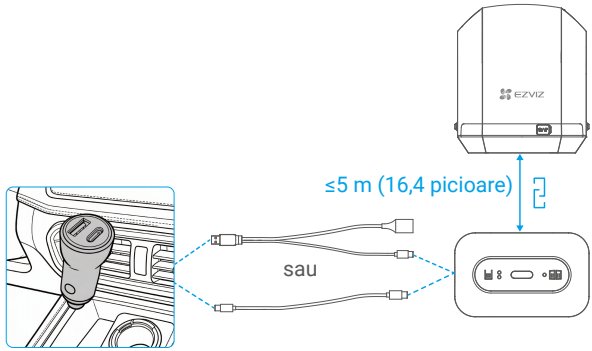


3. Atingeţi "Tutorial" pentru a viziona videoclipul tutorial și a accesa notele de utilizare.
4. Atingeţi "Adăugare accesoriu cu deschidere automată".
5. Selectaţi poarta care va fi controlată de controler şi atingeţi "Next".

Caz de utilizare	Cum se selectează
Doar un deschizător de poartă	• Dacă dispozitivul de deschidere a porţii controlează poarta de intrare a casei, selectaţi "Poarta principală cu dispozitivul de deschidere a porţii EZVIZ instalat"; • Dacă dispozitivul de deschidere a porţii controlează garajul dvs., selectaţi "Second gate sau garage door".
Două case, fiecare cu un deschizător de poartă (distanţă între două case: > 100 m)	Puteţi selecta oricare dintre opţiuni (în funcţie de deschizătorul de poartă cu care faceţi asocierea).
Doi deschizători de uşă (instalaţi în aceeaşi casă: unul pentru uşă de intrare în casă și unul pentru uşă de garaj)	1. Accesaţi pagina de setări a deschizătorului de uşă principală, selectaţi "Poarta principală cu deschizătorul de uşă EZVIZ instalat". 2. Accesaţi pagina de setări a deschizătorului de uși de garaj și selectaţi "A doua uşă sau uşă de garaj".

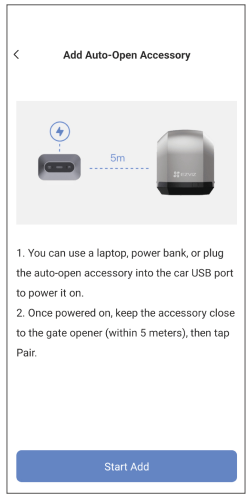


3. Utilizaţi unul dintre cablurile incluse (USB-A la cablu cu ieşire dublă sau cablu de tip C) pentru a conecta controlerul la portul de alimentare al maşinii pentru a-l porni, **asigurându-vă că controlerul se află la 5 metri (≈16,4 picioare) de deschizătorul de poartă.**



- Asigurați-vă că deschizătorul de poartă este conectat la putere și Internet.
- În timpul procesului de asociere, puteţi, de asemenea, utiliza o bancă de alimentare pentru a porni acest controler, pentru a-l utiliza mai uşor.
- Deschizătorul de poartă prezentat în figură este doar ilustrativ. Acest controler este compatibil cu toți deschizătorii de uşă inteligenți EZVIZ actuali, precum şi cu viitoarele modele.

4. Atingeți Start Add.



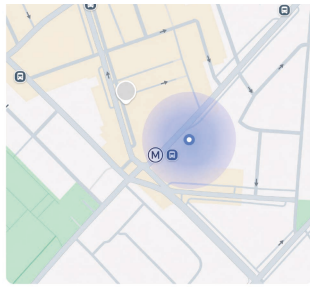
5. În termen de 60 de secunde, confirmaţi că indicatorul LED de pe controler clipeşte albastru rapid. Dacă nu, apăsaţi şi ţineţi apăsat orice buton de pe controler timp de cel puţin 5 secunde până când indicatorul LED devine albastru intermitent rapid.



6. Aşteptaţi până când controlerul este adăugat cu succes.
7. Setați intervalul de acasă și Distanța de deschidere automată.

   Interval de acasă

   Când maşina rămâne în această zonă (implicit: aproximativ 200 de metri de la deschizătorul de poartă), controlerul din maşina dvs. nu va iniţia imediat detectarea şi funcţia de deschidere automată a porţii nu va fi declanşată. **Odată ce maşina părăseşte această zonă şi reintră în aceasta**, sistemul va activa detectarea precisă a distanţei, iar poarta se va deschide automat numai când intră în Distanţa de deschidere automată.



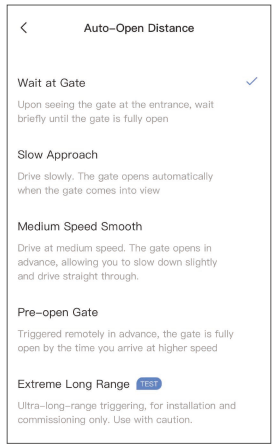
De exemplu:

Dacă distanţa este setată la 200 de metri, poarta nu se va deschide automat când maşina dvs. este parcată acasă sau când conduceţi în raza de 200 de metri. Când ieşiţi din raza de 200 de metri şi reintraţi în aceasta, se va activa detectarea precisă a distanţei (nota: aceasta nu va deschide imediat poarta). Odată ce maşina ajunge la distanţa setată pentru detectarea precisă, poarta se va deschide automat.

- Setaţi acest interval în apropierea locaţiei în care este instalat deschizătorul de uşă pentru a asigura poziţionarea corectă a casei.
- O gamă mai mică previne problema în care călătoriile scurte departe de casă nu declanşează sistemul (dacă intervalul este setat prea mare, anumite călătorii pe distanţe scurte pot fi identificate greşit ca fiind fără a fi părăsit niciodată casa).
- O gamă mai mare asigură intrarea mai devreme a deschizătorului de poartă în modul de detectare precisă (dacă gama este setată prea scurtă şi maşina dvs. conduce la o viteză mai mare, este posibil ca sistemul să nu aibă suficient timp pentru a iniţia complet detectarea).
- Această gamă nu trebuie să fie foarte precisă; este utilizată exclusiv pentru poziţionarea preliminară.

Distan ă de deschidere automată

Sunt furnizate cinci distanţe de deschidere automată. Pe baza instrucţiunilor din aplicaţie, alegeţi o distanţă după cum este necesar.



- Distanţele oferite pentru alegere sunt estimate. Rezultatele actuale pot varia în funcţie de maşina dvs., de poziţia de instalare a controlerului şi de mediul înconjurător.
- Setarea ultimei distanţe este destinată numai pentru instalare şi testare. Intervalul maxim (peste 100 de metri) poate declanşa deschiderea porţii la distanţe neaşteptate. Pentru utilizarea zilnică, alegeţi o setare care se potriveşte lungimii aleii dvs.
- Pentru a menţine un semnal de detectare stabil, evitaţi plasarea obiectelor metalice în apropierea controlerului ori de câte ori este posibil.

8. După ce asocierea este finalizată, instalaţi controlerul în maşină şi conectaţi-l la portul de ieşire de alimentare. Asiguraţi-vă că butoanele sunt orientate în sus și că zona înconjurătoare este liberă de obstacole pentru a asigura un semnal puternic.

Testarea deschiderii automate

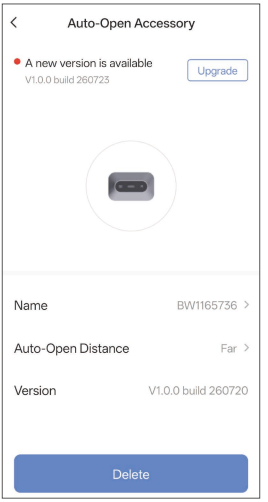
Acum, luaţi maşina pentru o scurtă plimbare. Ieşiţi din zona de acţiune şi conduceţi înapoi spre casă. Pe măsură ce vă apropiaţi, poarta se va deschide automat şi vă va primi înapoi fără să ridicaţi un deget.

- Se recomandă ca drumul spre acasă să dureze cel puţin cinci minute (de la pornirea maşinii până când aceasta intră în intervalul de acasă).
- Toți deschizătorii de poartă inteligenți EZVIZ acceptă funcția de închidere automată, eliminând nevoia de a vă îngrijora în legătură cu închiderea porții sau de a o utiliza manual. Pentru detalii, puteţi configura setările de închidere automată în pagina Setări deschidere poartă EZVIZ.
- Puteţi, de asemenea, deschide poarta apăsând butonul de pe acest controler.
- Legătura dintre deschizătorii de uși de acces inteligenți EZVIZ și deschizătorii de uși terți poate fi realizată cu ajutorul unui releu Wi-Fi EZVIZ. Când deschizătorul inteligent de porți EZVIZ deschide poarta, releul Wi-Fi conectat trimite o comandă către deschizătorul de porți terți pentru a deschide poarta corespunzătoare.

Instrucțiuni de actualizare

Urmaţi paşii de mai jos pentru a verifica dacă există un upgrade disponibil pentru controlerul dvs.

1. Deschideţi aplicaţia EZVIZ, accesaţi pagina de setări a deschizătorului de poartă şi atingeţi "Accessory Management".
2. Atingeţi cardul "Accesoriu cu deschidere automată".
3. Selectaţi controlerul pentru a intra în pagina de detalii a acestuia. Un banner cu noua versiune apare în partea de sus.



4. Atingeți Upgrade din bannerul noii versiuni.
   - Asiguraţi-vă că controlerul este pornit.
   - Păstraţi telefonul inteligent la o distanţă de 3 metri (10 picioare) de controler în timpul procesului.
   - Se recomandă ca controlerul să se afle la 10 metri (33 picioare) de deschizătorul de poartă asociat. Dacă controlerul nu se află la mai puţin de 10 metri, îl puteţi actualiza. Cu toate acestea, afișajul noii versiuni poate persista chiar și după un upgrade reușit; acest lucru nu afectează funcționalitatea.



5. Atingeți Upgrade. Aşteptaţi până când upgrade-ul este finalizat şi controlerul este repornit.

   Dacă actualizarea eşuează, încercaţi din nou sau contactaţi asistenţa clienţi EZVIZ la *support@ezviz.com*.